No. 2003/126

Wednesday, 2 July 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Wednesday, 2 July 2003

Security Council

10 a.m. . . . . Consultations of the whole (closed) . . . . . Consultations Room

Programme of work

UNIKOM (S/2003/656)

Other matters

Security Council

The President of the Security Council (Spain) will hold an informal briefing for delegates and the Press on the July provisional programme of work, *today*, 2 July 2003, following the adjournment of the consultations of the whole, in the Press Briefing Room (S-226).

General Assembly
Fifty-seventh session

The 93rd plenary meeting of the General Assembly will be held on Thursday, 3 July 2003, at 10 a.m. in the General Assembly Hall (see p. 5)

03-40679

General Assembly

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

3–6 p.m. Closed meeting . . . Conference Room 10

1. Executive session: UNDP, UNFPA, UNOPS and UNFIP
2. Section 30: Internal oversight

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

10–10.30 a.m. Closed meeting . . . Conference Room 2

10.30 a.m.–1 p.m. 612th meeting . . . Conference Room 2

3–5 p.m. 613th meeting . . . Conference Room 2

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . [4]

Introduction of the combined initial, second and third periodic report and of the fourth periodic report of Costa Rica (CEDAW/C/CRI/1-3 and CEDAW/C/CRI/4)

Working Group of the Whole

5–6 p.m. Closed meeting . . . Conference Room 2

Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women . . . [5]

Ways and Means of expediting the work of the Committee . . . [6]

General Assembly
Fifty-eighth session

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

Economic and Social Council

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

3–6 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 5

1. Programme questions . . . . . [4]

(a) Proposed programme budget for the biennium 2004-2005

Section 14: Environment (A/58/6 (Sect. 14))

Section 24: Human rights (A/58/6 (Sect. 24))

Second reading:

Section 2: General Assembly affairs and conference services (A/58/6 (Sect. 2))

Section 3: Political Affairs (A/58/6 (Sect. 3))

Section 4: Disarmament (A/58/6 (Sect. 4))

Section 5: Peacekeeping operations (A/58/6 (Sect. 5))

Section 8: Legal affairs (A/58/6 (Sect. 8))

Section 15: Human settlements (A/58/6 (Sect. 15))*

Section 21: Economic and social development in Latin America and the Caribbean (A/58/6 (Sect. 21))

Section 22: Economic and social development in Western Asia (A/58/6 (Sect. 22))

Section 25: Protection of and assistance to refugees (A/58/6/ (Sect. 25))

Section 26: Palestine refugees (A/58/6 (Sect. 26))

Section 27: Humanitarian assistance (A/58/6 (Sect. 27))

Section 28: Public information (A/58/6 (Sect. 28))

Section 30: Internal oversight (A/58/6 (Sect. 30))

Section 31: Jointly financed administrative activities (A/58/6 (Sect. 31))

Section 9: Economic and social affairs (A/58/6 (Sect. 9))

Section 23: Regular programme of technical co-operation (A/58/6 (Sect. 23))

Section 29 (A–G): Management and central support services (A/58/6 (Sect. 29, A to G))

(b) Proposed revisions to the medium-term plan for the period 2002-2005

Second reading:

Programme 23: Public information (A/58/90)

Programme 7: Economic and social affairs (A/58/84)

(a) Proposed programme budget for the biennium 2004-2005

Second reading:

Foreword and Introduction (A/58/6 (Introduction))

(c) Evaluation

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on proposed evaluation theme (E/AC.51/2003/2)

2. Coordination questions . . . . . [5]

(a) Report of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination

Annual overview report of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination for 2002 (E/2003/55)

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 2 July 2003

UNITAR Sixth Annual Campus on International Trade

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

Association of South-East Asian Nations (ASEAN) *(consultations)*

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room A

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Wednesday, 2 July 2003

Room S-226

Guest at 12 noon . . . . Mr. Georg Kell, Executive Head of the Global Compact (on the Global Compact's report on progress and activities)

Forthcoming official meetings

Thursday, 3 July 2003

General Assembly

Fifty-seventh session

10 a.m. . . . . 93rd plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

1. Report of the Secretary-General on the work of the Organization: draft resolution (A/57/L.79) . . . . . [10]

2. Question of equitable representation on and increase in the membership of the Security Council and related matters . . . . . [40]

   (a) Report of the Open-ended Working Group (A/57/47)[1]

   (b) Draft decision (A/57/47, para. 26)[1]

[1] To be issued.

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Indian Ocean

The Ad Hoc Committee on the Indian Ocean will hold its 2003 substantive session on Tuesday, 8 July 2003, at 10 a.m. in Conference Room 1.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
(30 June–25 July 2003)

Operational activities segment
[Item 3 of the provisional agenda]
(3-7 July)

In accordance with General Assembly resolution 56/201 of 21 December 2001, the operational activities segment will hold the following events: (a) High-level panel on resources for operational activities for development, reviewing the progress made on funding for development cooperation activities of the United Nations system; (b) Dialogue with heads of United Nations funds and programmes; (c) Panel on lessons learned by United Nations agencies at the field level from their evaluations; (d) Discussion with a United Nations Country Team based on their experience, in promoting an integrated approach to rural development for poverty eradication and sustainable development; and (e) Review of progress in the implementation of General Assembly resolution 56/201 on the Triennial Policy review of the operational activities for development of the United Nations. No speaker's list will be maintained for events (a) through (d). Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for event (e)

are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits." There will be a speakers list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific

The Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific will be held at the Okinawa Convention Centre in Okinawa, Japan from 14 to 18 July 2003. The session will be convened on Monday, 14 July, at 2 p.m. The provisional annotated agenda and proposed organization of work for the Conference are contained

in document E/CONF.95/1/Add.1. Additional information on the Conference can be obtained at the following Web site: unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

African Group *(on the First Committee)*

There will be a meeting of the African Group *(on the First Committee)* on Thursday, 3 July 2003, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Conference Room A.

DPI/UNITAR Workshop on Web site development and United Nations resources on the Internet

The Department of Public Information (DPI) and the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) are jointly organizing the first DPI/UNITAR workshop on Web site development and United Nations resources on the Internet. The workshop, to be conducted in English, will be held from Monday, 7 July, to Friday, 11 July 2003, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

The workshop has been developed for members of the permanent missions to the United Nations in New York. However because it is technical in nature, involving some basic instruction in HTML programming, applicants will be required to have a very high level of comfort with using Microsoft Word and the Internet. For further information please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196).

UNITAR Policy Awareness and Training in Information Technology Workshop Series 2003

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), the ICT Task Force and Intel Corporation organize the Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology" 2003, under the auspices of the Working Group on Informatics. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which is being repeated five times in 2003. The first four modules of each cycle, geared towards all diplomats focus on: (a) introduction to computers and Windows 2000; (b) e-mail and Internet search basics; (c) introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web page design basics and usability techniques. The fifth module, conducted as an interactive seminar, covers policy and security issues in information technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff, as well as non-governmental organizations.

The first four modules of cycle IV in the 2003 series, to be conducted in English, will be held on every other Thursday, from 17 July to 28 August 2003. The fifth module in this cycle will take place on 21 November. For further information, please contact UNITAR (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Announcements

Biennial meeting of States to consider the implementation of the Programme of Action on Small Arms (7-11 July 2003)

Names of the participants in the biennial meeting of States to consider the implementation of the Programme of Action on Small Arms should be submitted to the Secretariat (room 2977G; or fax 1 (212) 963-5305), if possible, no later than 12 noon, Tuesday, 8 July 2003. Requests for inscription on the list of speakers should be communicated to the Secretariat (room S-2977G; tel. 1 (212) 963-3051 or 963-0388). Participants are kindly reminded to limit their statements to five minutes.

Security Council — **Recorded information**

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Tuesday, 1 July 2003

Security Council

4781st meeting (closed) *Meeting of the Security Council with the troop-contributing countries to the United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission (UNIKOM) pursuant to resolution 1353 (2001), annex II, sections A and B*

The Security Council met in private. At the close of the meeting, the following communiqué was issued by the Secretary-General in accordance with rule 55 of the provisional rules of procedure of the Council:

"On 1 July 2003, the Security Council, pursuant to annex II, sections A and B of resolution 1353 (2001), held its 4781st meeting in private with the troop-contributing countries to the United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission (UNIKOM).

"The Security Council and the troop-contributing countries heard a briefing under rule 39 of its provisional rules of procedure by Mr. Julian Harston, Acting Director of the Asia and Middle East Division of the Department of Peacekeeping Operations.

"The members of the Council had a constructive exchange of views with representatives of participating troop-contributing countries."

General Assembly

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

Twenty-ninth session

610th–611th meetings *Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women* . . . . . [4]

The Committee considered the combined initial, second, third, fourth and fifth periodic report of Brazil (CEDAW/C/BRA/1-5).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
United Nations Office at Geneva

Monday, 30 June 2003

13th plenary meeting *Opening of the session*

The President of the Council declared open the 2003 substantive session of the Economic and Social Council.

Adoption of the agenda and other organizational matters . . . . . [1]

The Council adopted the provisional agenda as contained in documents E/2003/100, as orally amended at its 12th meeting, held on 24 June 2003 in New York.

The Council then approved the programme of work, as contained in document E/2003/L.5.

High-level segment

The President of the Economic and Social Council made an opening statement.

The Secretary-General of the United Nations addressed the Council.

Policy dialogue and discussion on important developments in the world economy and international economic cooperation with executive heads of international trade and finance institutions of the United Nations system, on hey issues on the global economy

The Council began consideration of the high-level policy dialogue and heard presentations by the following panelists: Mr. Rubens Ricupero, Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development; Ms. Mamphela Ramphele, Managing Director of the World Bank; Mr. Francisco Thompson Flores, Deputy Director-General of the World Trade Organization; and Mr. Reinhard H. Munzberg, Special Representative to the United Nations of the International Monetary Fund.

Exchange of views

Interventions were made by the representatives of Brazil, Pakistan, Benin, the Russian Federation, Uganda, Peru, Luxembourg and Nepal.

The panellists responded to queries raised.

The representative of the European Community made an intervention.

The observer of the Third World Network, a non-governmental organization in consultative status with the Economic and Social Council, made an intervention.

14th plenary meeting — The summary of the 14th plenary meeting and of the round tables will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2003/127).

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the sale of children, child prostitution and child pornography. New York, 25 May 2000

Ratification: Mongolia (27 June 2003)[1]

Accession: South Africa (30 June 2003)[1]

United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Ratification: Armenia (1 July 2003)[1]

Entry into force of the Convention in accordance with article 38 (1): (29 September 2003)[1]

Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Ratification: Armenia (1 July 2003)[1]

Protocol against the Smuggling of Migrants by Land, Sea and Air, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Ratification: Armenia (1 July 2003)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism

United Nations Headquarters (23–26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September s2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

Panel discussion

The International Rule of Law: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism

United Nations Headquarters (8 July 2003)

The above panel discussion, sponsored by the United Nations Office on Drugs and Crime and the Office of Legal Affairs of the Secretariat, will take place on Tuesday, 8 July 2003, from 3 p.m. to 5.30 p.m. in *Conference Room 1*, at United Nations Headquarters in New York.

Mr. Ralph Zacklin, Assistant Secretary-General of the Office of Legal Affairs and Deputy Legal Counsel, will be the moderator. The panellists will include the following substantive experts: H.E. Ambassador Dr. A. Rohan Perera, Legal Advisor, Ministry of Foreign Affairs of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, and Chairman of the United Nations Ad Hoc Committee on the Elimination of International Terrorism; Mr. Gioacchino Polimeni, Legal Advisor, Permanent Mission of Italy to the United Nations (Vienna); H.E. Mr. Shaukat Umer, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary, Permanent Mission of Pakistan to the United Nations (Geneva); H.E. Ambassador Dr. Georg Witschel, Federal Government Commissioner for Combatting International Terrorism, German Foreign Office.

This panel is being organized in preparation for this year's treaty event entitled: Focus 2003: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism, which is scheduled to be held from 23 to 26 September 2003 at United Nations

Headquarters. On this occasion, an opportunity will be provided to Member States, at the highest level of government, which have not already done so, to sign, ratify or accede to any of the fifteen treaties related to transnational organized crime and terrorism, as well as to any of the other multilateral treaties deposited with the Secretary-General.

For more information or to confirm attendance at the panel discussion, please contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Other announcements

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Greek presidency of the European Union:
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 1 July 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Fifty-seventh session
	Second Committee
A/C.2/57/SR.2	Meeting held on 30 September 2002, 10 a.m. [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Fifty-seventh session
A/57/841	Items 109 and 160 — Human rights questions — Measures to eliminate international terrorism — Letter dated 16 June 2003 from the Permanent Representative of Cuba to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
	Fifty-eighth session
A/58/86-E/2003/81	Item 104 of the preliminary list — Third United Nations Conference on the Least Developed Countries — Implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/58/89-E/2003/85	Item 41 (a) of the preliminary list — Strengthening of the coordination of humanitarian and disaster relief assistance of the United Nations, including special economic assistance: Strengthening the coordination of emergency humanitarian assistance of the United Nations — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
	Tenth emergency special session
A/ES-10/229 S/2003/677	Item 5 — Illegal Israeli actions in Occupied East Jerusalem and the rest of the Occupied Palestinian Territory — Identical letters dated 27 June 2003 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
Security Council	**Documents**
S/2003/647*	Reissued for technical reasons [A C E F R S]
A/ES-10/229 S/2003/677	Identical letters dated 27 June 2003 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]

Economic and Social Council

Documents

Substantive session of 2003

E/2003/15	Item 10 of the provisional agenda — Regional cooperation — Regional cooperation in the economic, social and related fields — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/58/86-E/2003/81	Item 6 (b) of the provisional agenda — Review and coordination of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010 — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/58/89-E/2003/85	Item 5 of the provisional agenda — Special economic, humanitarian and disaster relief assistance Strengthening the coordination of emergency humanitarian assistance of the United Nations — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
E/2003/L.8	Item 3 (b) of the provisional agenda — Operational activities of the United Nations for international development cooperation: reports of the Executive Boards of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund, the United Nations Children's Fund and the World Food Programme — Extract from the report of the Executive Board of the United Nations Children's Fund on its 2003 annual session (2-6 and 9 June 2003) — Decisions adopted by the Executive Board at its annual session of 2003 [A C E F R S]
E/2003/INF/2/Add.2	Decisions adopted by the Economic and Social Council at its resumed organizational sessions for 2003 [A C E F R S]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Documents

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

CEDAW/C/DEU/5	Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women — Fifth periodic report of States parties [A C E F R S]

Secretariat

ST/IC/2003/40	Information circular — Transportation of privately owned automobiles: list of countries and territories to which such transportation may be partially reimbursed [E F]

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/126

Mercredi 2 juillet 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Mercredi 2 juillet 2003

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de consultations

Programme de travail

MONUIK (S/2003/656)

Questions diverses

Conseil de sécurité

Le Président du Conseil de sécurité (Espagne) tiendra une réunion d'information informelle sur le projet de programme de travail de juillet, *aujourd'hui* 2 juillet 2003, à l'issue des consultations plénières, dans la salle des conférences de presse (S-226).

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

La 93e séance plénière de la cinquante-septième session ordinaire de l'Assemblée générale aura lieu le jeudi 3 juillet 2003 à 10 heures dans la salle de l'Assemblée générale (voir p. 5).

03-40680

Assemblée générale

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

15 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 10

1. Session exécutive : PNUD, FNUAP, UNOPS et FNUPI
2. Chapitre 30 : Contrôle interne

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

10 heures à 10 h 30 — Séance privée — Salle de conférence 2

10 h 30 à 13 heures — 612e séance — Salle de conférence 2

15 à 17 heures — 613e séance — Salle de conférence 2

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Présentation du rapport initial et des deuxième et troisième rapports périodiques combinés et du quatrième rapport périodique du Costa Rica (CEDAW/C/CRI/1-3 et CEDAW/C/CRI/4)

Groupe de travail plénier

17 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 2

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [6]

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Débat général
(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent). Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Conseil économique et social

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

10 à 13 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

15 à 18 heures . . . . . Consultations officieuses (privées) . . . . . Salle de conférence 5

1. Questions relatives au programme . . . . . [4]

a) Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005

Chapitre 14 : Environnement (A/58/6 (Sect. 14))

Chapitre 24 : Droits de l'homme (A/58/6 (Sect. 24))*

Deuxième lecture :

Chapitre 2 : Affaires de l'Assemblée générale et services de conférence (A/58/6 (Sect. 2))

Chapitre 3 : Affaires politiques (A/58/6 (Sect. 3))

Chapitre 4 : Désarmement (A/58/6 (Sect. 4))

Chapitre 5 : Opérations de maintien de la paix (A/58/6 (Sect. 5))

Chapitre 8 : Affaires juridiques (A/58/6 (Sect. 8))

Chapitre 15 : Établissements humains (A/58/6 (Sect. 15))*

Chapitre 21 : Développement économique et social en Amérique latine et dans les Caraïbes (A/58/6 (Sect. 21))

Chapitre 22 : Développement économique et social en Asie occidentale (A/58/6 (Sect. 22))

Chapitre 25 : Opérations de protection et d'assistance en faveur des réfugiés (A/58/6 (Sect. 25))

Chapitre 26 : Réfugiés de Palestine (A/58/6 (Sect. 26))

Chapitre 27 : Aide humanitaire (A/58/6 (Sect. 27))

Chapitre 28 : Information (A/58/6 (Sect. 28))

Chapitre 30 : Contrôle interne (A/58/6 (Sect. 30))

Chapitre 31 : Activités administratives financées en commun (A/58/6 (Sect. 31))

Chapitre 9 : Affaires économiques et sociales (A/58/6 (Sect. 9))

Chapitre 23 : Programme ordinaire de coopération technique (A/58/6 (Sect. 23))

Chapitre 29 (A à G) : Gestion et services centraux d'appui (A/58/6 (Sect. 29 A à G))

b) Révisions proposées au plan à moyen terme pour la période 2004-2005

Deuxième lecture :

Programme 23 : Information (A/58/90)

Programme 7 : Affaires économiques et sociales (A/58/84)

a) Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005

Deuxième lecture :

Avant-propos et introduction (A/58/6 (Introduction))

c) Évaluation

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur les thèmes d'évaluation proposés (E/AC.51/2003/2)

2. Questions de coordination . . . . . [5

a) Rapport du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination

Rapport d'ensemble annuel du Conseil de coordination des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour 2002 (E/2003/55)

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 2 juillet 2003

Sixième campus annuel de l'UNITAR sur le commerce international

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 9

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 9

Association des nations de l'Asie du Sud-Est (ANASE) *(consultations)*

15 à 18 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence A

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Mercredi 2 juillet 2003

Salle S-226

Invité à midi . . . . . M. Georg Kell, Chef exécutif du Pacte mondial des Nations Unies (sur le rapport du Pacte mondial sur les progrès et les activités)

Réunions officielles à venir

Jeudi 3 juillet 2003

Assemblée générale

Cinquante-septième session

10 heures . . . . . 93e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

1. Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation : Projet de résolution (A/57/L.79) . . . . . [10]
2. Question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres et questions connexes . . . . . [40]
   a) Rapport du Groupe de travail à composition non limitée (A/57/47[1])
   b) Projet de décision (A/57/47[1], par. 26)

[1] À paraître.

Assemblée générale

Comité spécial de l'océan Indien

Le Comité spécial de l'océan Indien tiendra sa session de fond le jeudi 8 juillet 2003 à 10 heures dans la salle conférence 1.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
(30 juin–2 juillet)

Débat consacré aux activités opérationnelles
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire]
(3-7 juillet)

Conformément à la résolution 56/201 de l'Assemblée générale datée du 21 décembre 2001, le débat consacré aux activités opérationnelles comprendra les activités suivantes : a) Réunion-débat de haut niveau portant sur les ressources consacrées aux activités opérationnelles de développement et les progrès réalisés en matière de financement des activités de coopération pour le développement du système des Nations Unies; b) Dialogue avec les administrateurs des fonds et programmes des Nations Unies; c) Réunion-débat portant sur les leçons tirées de leurs propres évaluations par les fonds, programmes et organismes des Nations Unies sur le terrain; d) Discussion avec une équipe de pays sur l'expérience qu'elle a acquise en ce qui concerne la promotion d'une approche intégrée du développement rural aux fins de l'élimination de la pauvreté et du développement durable; et e) Examen des progrès accomplis dans l'application de la résolution 56/201 de l'Assemblée générale, touchant l'examen triennal des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les activités a) à d). Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour l'activité e) sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thèr du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économiq social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grand conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordinati de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attenti particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développemen Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et su intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 2 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique

La seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique aura lieu au Centre de conférences d'Okinawa à Okinawa (Japon), du 14 au 18 juillet 2003. La session sera ouverte le lundi 14 juillet à 14 heures. L'ordre du jour provisoire annoté et la proposition d'organisation des travaux de la conférence figurent dans le document E/CONF.95/1/Add.1. D'autres renseignements sur la Conférence sont disponibles à l'adresse unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Groupe africain *(Première Commission)*

Une réunion du Groupe africain *(Première Commission)* aura lieu le jeudi 3 juillet 2003 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Atelier DPI/UNITAR sur la création de sites Web et les ressources de l'ONU sur l'Internet

Le Département de l'information (DPI) et l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organisent conjointement le premier Atelier DPI/UNITAR sur la création des sites Web et les ressources de l'ONU sur l'Internet. Cet atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York du lundi 7 au vendredi 11 juillet 2003, de 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures.

L'atelier a été conçu pour les membres des missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York. Cependant, puisqu'il est de nature technique et contient des instructions de base en programmation HTML, les candidats seront acceptés selon leur niveau de connaissance en informatique. Afin d'être admis au programme, les participants doivent savoir utiliser aisément le Microsoft Word et l'Internet. Pour de plus amples informations, veuillez contacter Mme Maud Graham (salle DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologi l'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et Inter Corpora organisent la série intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matiè technologie de l'information" sous les auspices du Groupe de travail sur l'informatiq Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété quatre fois en 2003. Les quatre premie modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suiv a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des p Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera des politic et affaires de sécurité en matière de technologies de l'information et sera destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé et ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des organisations non gouvernementale

Les quatre premiers modules du cycle IV de la série 2003, qui se déroulera en anglai jeudi sur deux, auront lieu du 17 juillet au 28 août 2003. Le cinquième module de ce se tiendra le 21 novembre 2003. Pour plus ample information, veuillez prendre cont avec l'UNITAR, (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Avis

Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légè (7-11 juillet 2003)

Les noms des participants à la Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères doivent être communiqu Secrétariat (bureau 2977G; ou télécopieur 1 (212) 963-5305), le mardi 8 juillet à mid plus tard. Les demandes d'inscription doivent être communiquées au secrétariat (bure 2977G; tél. 1 (212) 963-3051 ou 963-0388). Il est rappelé aux orateurs de limiter leu déclarations à cinq minutes.

Conseil de sécurité **Renseignements enregistrés**

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Mardi 1er juillet 2003

Conseil de sécurité

4781e séance (privée) *Séance du Conseil de sécurité avec les pays fournissant des contingents à la Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït, en application des dispositions des sections A et B de l'annexe II de la résolution 1353 (2001)*

Le Conseil de sécurité se réunit à huis clos. À l'issue de la séance, le communiqué ci-après est émis par les soins du Secrétaire général, conformément à l'article 55 du règlement intérieur provisoire du Conseil :

"Le 1er juillet 2003, le Conseil de sécurité, en application des sections A et B de l'annexe II de la résolution 1353 (2001), a tenu à huis clos sa 4781e séance avec les représentants des pays fournissant des contingents à la Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït (MONUIK).

"Le Conseil et les pays fournisseurs de contingents ont entendu un exposé de M. Julian Harston, Directeur par intérim de la Division de l'Asie et du Moyen-Orient du Département des opérations de maintien de la paix, en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

"Les membres du Conseil ont eu un échange de vues constructif avec les représentants des pays fournisseurs de contingents."

Assemblée générale

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

610e et 611e séances *Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes* . . . . . [4]

Le Comité examine le rapport initial et les deuxième, troisième, quatrième et cinquième rapports combinées du Brésil (CEDAW/C/BRA/1-5).

La représentante de l'État faisant rapport présente le rapport de son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
Office des Nations Unies à Genève

Lundi 30 juin 2003

13e séance plénière *Ouverture de la session*

Le Président du Conseil prononce l'ouverture de la session de fond de 2003 du Conseil économique et social.

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation . . . . . [1

Le Conseil adopte l'ordre du jour provisoire figurant dans le document E/2003/100, tel qu'il a été modifié oralement à la 12e séance, tenue le 24 juin à New York.

Le Conseil approuve ensuite le programme de travail figurant dans le document E/2003/L.5.

Débat de haut niveau

Le Président du Conseil économique et social fait une déclaration liminaire.

Le Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies s'adresse au Conseil.

Concertation sur les politiques et débats sur les faits nouveaux importants survenus dans l'économie mondiale et coopération économique internationale avec les chefs de secrétariat des institutions financières et commerciales du système des Nations Unies

Le Conseil commence la concertation de haut niveau sur les politiques en entendant de exposés des participants suivants : M. Rubens Ricupero, Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement; Mme Mamphela Ramphele, Directeur général de la Banque mondiale; M. Francisco Thompson Flores, Directeur général adjoint de l'Organisation mondiale du commerce; et M. Reinhard H. Munzberg, Représentant spécial du Fonds monétaire international auprès de l'Organisation des Nations Unies.

Échange de vues

Des interventions sont faites par les représentants des pays suivants : Brésil, Pakistan, Bénin, Fédération de Russie, Ouganda, Pérou, Luxembourg et Népal.

Les participants répondent aux questions posées.

Le représentant de la Communauté européenne intervient.

L'observateur du Réseau du tiers monde, une organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif auprès du Conseil économique et social, fait une déclaration.

14e séance plénière — L'aperçu de la 14e séance plénière et des tables rondes paraîtra dans le prochain numér du *Journal* (No 2003/127).

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant, concernant la vente d'enfants, la prostitution des enfants et la pornographie mettant en scène des enfants. New York, 25 mai 2000

Ratification : Mongolie (27 juin 2003[1])

Adhésion : Afrique du Sud (30 juin 2003[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Ratification : Arménie (1er juillet 2003[1])

Entrée en vigueur de la Convention en vertu du paragraphe 1 de l'article 38 : (29 septembre 2003[1])

Protocole additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes, en particulier des femmes et des enfants. New York, 15 novembre 2000

Ratification : Arménie (1er juillet 2003[1])

Protocole contre le trafic illicite de migrants par terre, air et mer, additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Ratification : Arménie (1er juillet 2003[1])

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Table ronde

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (8 juillet 2003)

Cette table ronde, parrainée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime et le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat, aura lieu le 8 juillet 2003 de 15 heures à 17 h 30 dans la *salle de conférence 1* au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

M. Ralph Zacklin, Sous-Secrétaire général, Bureau des affaires juridiques, et Conseiller juridique adjoint, en sera l'animateur. Les participants seront les experts techniques ci-après : S.E. l'Ambassadeur A. Rohan Perera, Conseiller juridique, Ministère des affaires étrangères de la République socialiste démocratique de Sri Lanka et Président du Comité spécial des Nations Unies sur l'élimination du terrorisme international; M. Gioacchino Polimeni, Conseiller juridique, Mission permanente de l'Italie auprès de l'Office des Nations Unies à Vienne; S.E. M. Shaukat Umer, Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, Mission permanente du Pakistan auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. l'Ambassadeur Georg Witschel, Commissaire du Gouvernement fédéral chargé de la lutte contre le terrorisme international au Ministère des affaires étrangères de l'Allemagne.

Cette table ronde est organisée pour préparer la campagne de signature qui aura lieu cette année au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003, intitulée : "Thème 2003 : Traités multilatéraux relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme". À cette occasion, les États Membres, qui ne l'ont pas encore fait, pourront, au niveau le plus élevé du gouvernement, signer ou ratifier l'un des 15 traités relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme ainsi que tout autre traité multilatéral déposé auprès du Secrétaire général ou y adhérer.

Pour plus ample information ou pour confirmer que vous assisterez à la table ronde, veuillez prendre contact avec la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Autres annonces

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm

www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence grecque de l'Union européenne :
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 1er juillet 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Cinquante-septième session
	Deuxième Commission
A/C.2/57/SR.2	Séance tenue le 30 septembre 2002, 10 heures [A A C E F R]
Assemblée générale	**Documents**
	Cinquante-septième session
A/57/841	Points 109 et 160 — Questions relatives aux droits de l'homme — Mesures visant à éliminer le terrorisme international — Lettre datée du 16 juin 2003, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
	Cinquante-huitième session
A/58/86-E/2003/81	Point 104 de la liste préliminaire — Troisième Conférence des Nations Unies sur les pays les moins avancés — Application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]

A/58/89-E/2003/85	Point 41 a) de la liste préliminaire — Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire et des secours en cas de catastrophe fournis par l'Organisation des Nations Unies, y compris l'assistance économique spéciale : Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par l'Organisation des Nations Unies — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]

Dixième session extraordinaire d'urgence

A/ES-10/229 S/2003/677	Point 5 — Mesures illégales prises par Israël à Jérusalem-Est occupée et dans le reste du territoire palestinien occupé — Lettres identiques datées du 27 juin 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
S/2003/647*	Nouveau triage pour raisons techniques [A A C E F R]
A/ES-10/229 S/2003/677	Lettres identiques datées du 27 juin 2003, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

	Documents

Session de fond de 2003

E/2003/15	Point 10 de l'ordre du jour provisoire — Coopération régionale — Coopération régionale dans les domaines économique et social et domaines connexes — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/58/86-E/2003/81	Point 6 b) de l'ordre du jour provisoire — Examen et coordination de l'application du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/58/89-E/2003/85	Point 5 de l'ordre du jour provisoire — Assistance économique spéciale, aide humanitaire et secours en cas de catastrophe Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par l'Organisation des Nations Unies — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
E/2003/L.8	Point 3 b) de l'ordre du jour provisoire — Activités opérationnelles du système des Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement : rapports des Conseils d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement/Fonds des Nations Unies pour la population, du Fonds des Nations Unies pour l'enfance et du Programme alimentaire mondial — Extraits du rapport du Conseil d'administration du Fonds des Nations Unies pour l'enfance sur les travaux de sa session annuelle de 2003 (2-6 et 9 juin 2003) [A A C E F R]
E/2003/INF/2/Add.2	Décisions adoptées par le Conseil économique et social à la reprise de sa session d'organisation de 2003 [A A C E F R]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Documents

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes

CEDAW/C/DEU/5 Examen des rapports soumis par les États parties en vertu de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes — Cinquième rapport périodique des États parties [A A C E F R]

Secrétariat

ST/IC/2003/40 Circulaire — Transport d'automobiles appartenant aux fonctionnaires : liste des pays et territoires pour lesquels les frais de transport peuvent être partiellement remboursés [A F]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2003/217

Thursday, 3 July 2003

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Scheduled official meetings

Thursday, 3 July 2003

Security Council

10 a.m. . . . . 4782nd meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Security Council resolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) and 1244 (1999)

   Report of the Secretary-General on the United Nations Interim Administration Mission in Kosovo (S/2003/675)

Morning[1] . . . . . 4783rd meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. The situation between Iraq and Kuwait

   Report of the Secretary-General on the activities of the United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission (S/2003/656)

[1] To be held following the adjournment of the 4782nd meeting.

General Assembly

Fifty-seventh session

10 a.m. . . . . 93rd plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

1. Report of the Secretary-General on the work of the Organization: draft resolution (A/57/L.79) . . . . . [10]
2. Question of equitable representation on and increase in the membership of the Security Council and related matters . . . . . [40]

   (a) Report of the Open-ended Working Group (A/57/47)

   (b) Draft decision (A/57/47, para. 26)

03-40681

Security Council

Military Staff Committee

11 a.m.–1 p.m. . . . . 1513th meeting (closed) . . . . . Conference Room 9

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism

3.30 p.m. . . . . 71st meeting (closed) . . . . . Conference Room 7

General Assembly

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10.30 a.m.–1 p.m. . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. Executive session: Section 30
2. Executive session: UNDP, UNFPA, UNOPS and UNFIP

General Assembly
Fifty-eighth session

General debate
(23–26 September 2003, 29 September–3 October 2003)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the fifty-eighth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S-2925 and S-2940B). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the permanent missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

10 a.m.–1 p.m. 614th meeting Conference Room 2

3–5 p.m. 615th meeting Conference Room 2

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [4]

Introduction of the combined third and fourth periodic report and the fifth periodic report of France (CEDAW/C/FRA/3, CEDAW/C/FRA/3-4/Corr.1 and CEDAW/C/FRA/5)

Working Group of the Whole

5–6 p.m. Closed meeting Conference Room 2

Implementation of Article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women [5]

Ways and Means of expediting the work of the Committee [6]

Economic and Social Council

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

10 a.m.–1 p.m. Informal consultations (closed) Conference Room 5

3 p.m. Informal consultations (closed) Conference Room 5

1. Programme questions [4]

(a) Proposed programme budget for the biennium 2004-2005

Second reading:

Section 2: General Assembly affairs and conference services (A/58/6 (Sect. 2))

Section 21: Economic and social development in Latin America and the Caribbean (A/58/6 (Sect. 21))

Section 17: International drug control (A/58/6 (Sect. 17))

Section 29 (A to G): Management and central support services (A/58/6 (Sect. 29 A to G))

Section 9: Economic and social affairs (A/58/6 (Sect. 9))

Section 23: Regular programme of technical cooperation (A/58/6 (Sect. 23))

Foreword and Introduction (A/58/6 (Introduction))

(b) Proposed revisions to the medium-term plan for the period 2002-2005

Programme 7: Economic and social affairs (A/58/84)

Programme 28: Public information (A/58/90)

(c) Evaluation

Note by the Secretary-General transmitting the report of the Office of Internal Oversight Services on proposed evaluation theme (E/AC.51/2003/2)

2. Coordination questions . . . . . [5]

(a) Report of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination

Annual overview report of the United Nations System Chief Executives Board for Coordination for 2002 (E/2003/55)

3. Improving the working methods and procedures of the Committee for Programme and Coordination within the framework of its mandate . . . . . [7]

Afternoon[1]–6 p.m. . . . 22nd meeting (closed) . . . . . Conference Room 5

1. Provisional agenda for the forty-fourth session of the Committee . . . . . [8]

Note by the Secretariat on the draft provisional agenda for the forty-fourth session of the Committee (E/AC.51/2003/L.4)

2. Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session (E/AC.51/2003/L.5 and Add.1–44) . . . . . [9]

3. Closure of the work of the Committee on its forty-third session

[1] Following the adjournment of informal consultations.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Thursday, 3 July 2003

African Group *(on the First Committee)*

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room A

UNITAR Sixth Annual Campus on International Trade

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room E

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 9

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at www.un.org/News/ossg/conf.htm.

Thursday, 3 July 2003

Room S-226

Guest at 12 noon . . . . H.E. Mr. Kuniko Inoguchi (Japan), Chair-designate of the First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action on Small Arms (on the meeting scheduled to take place from 7 to 11 July)

1 p.m. . . . . Mr. Michael Steiner, Special Representative of the Secretary-General for Kosovo

Forthcoming official meetings

General Assembly

Ad Hoc Committee on the Indian Ocean

The Ad Hoc Committee on the Indian Ocean will hold its 2003 substantive session on Tuesday, 8 July 2003, at 10 a.m. in Conference Room 1.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
(30 June–25 July 2003)

Operational activities segment
[Item 3 of the provisional agenda]
(3-7 July)

In accordance with General Assembly resolution 56/201 of 21 December 2001, the operational activities segment will hold the following events: (a) High-level panel on resources for operational activities for development, reviewing the progress made on funding for development cooperation activities of the United Nations system; (b) Dialogue with heads of United Nations funds and programmes; (c) Panel on lessons learned by United Nations agencies at the field level from their evaluations; (d) Discussion with a United Nations Country Team based on their experience, in promoting an integrated approach to rural development for poverty eradication and sustainable development; and (e) Review of progress in the implementation of General Assembly resolution 56/201 on the Triennial Policy review of the operational activities for development of the United Nations. No speaker's list will be maintained for events (a) through (d). Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for event (e) are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Coordination segment
[Item 4 of the provisional agenda]
(8–10 July)

In accordance with Council decision 2002/309 of 19 December 2002, the coordination segment will focus on "The role of the Economic and Social Council in the integrated and coordinated implementation of the outcomes of and follow-up to major United Nations conferences and summits." There will be a speakers list for this segment. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Humanitarian affairs segment
[Item 5 of the provisional agenda]
(11–15 July)

In accordance with Council decision 2003/210 of 5 March 2003, the humanitarian affairs segment will focus on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance, with particular attention to: (a) humanitarian financing and effectiveness of humanitarian assistance and (b) transition from relief to development". It was also decided to hold a panel, within the framework of the theme, on "Responding to the effects of HIV/AIDS and other wide spread diseases on humanitarian relief operations"." Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for 11 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

General segment
[Items 6–14 of the provisional agenda]
(16–23 (morning) July)

The general segment will begin on 16 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue on 17 and 18 July and from 21 to 22 July, in the morning and the afternoon, and on 23 July, in the

morning. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the Secretariat of the Council (Ms. June Chesney (tel. 011-41-22-917-7347; fax. 011-41-22-917-0351)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(23 July (afternoon) to 25 July (morning))

Conclusion of work
(25 July (afternoon))

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific

The Sixteenth United Nations Regional Cartographic Conference for Asia and the Pacific will be held at the Okinawa Convention Centre in Okinawa, Japan from 14 to 18 July 2003. The session will be convened on Monday, 14 July, at 2 p.m. The provisional annotated agenda and proposed organization of work for the Conference are contained in document E/CONF.95/1/Add.1. Additional information on the Conference can be obtained at the following Web site: unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

DPI/UNITAR Workshop on Web site development and United Nations resources on the Internet

The Department of Public Information (DPI) and the United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) are jointly organizing the first DPI/UNITAR workshop on Web site development and United Nations resources on the Internet. The workshop, to be conducted in English, will be held from Monday, 7 July, to Friday, 11 July 2003, from 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m.

The workshop has been developed for members of the permanent missions to the United Nations in New York. However because it is technical in nature, involving some basic instruction in HTML programming, applicants will be required to have a very high level of comfort with using Microsoft Word and the Internet. For further information please contact Ms. Maud Graham (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196).

African Group *(Third Committee experts on disability)*

There will be a meeting of the African Group *(Third Committee experts on disability)* on Monday, 7 July 2003, from 1.45 to 2.45 p.m. in the Conference Room B.

UNITAR Policy Awareness and Training in Information Technology Workshop Series 2003

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR), the ICT Task Force and Intel Corporation organize the Series entitled "Policy Awareness and Training in Information Technology" 2003, under the auspices of the Working Group on Informatics. The programme consists of a set of four progressive modules and one seminar presented as a cycle, which is being repeated five times in 2003.

The first four modules of each cycle, geared towards all diplomats focus on: (a) introduction to computers and Windows 2000; (b) e-mail and Internet search basics; (c) introduction to Microsoft Word 2000; and (d) Web page design basics and usability techniques. The fifth module, conducted as an interactive seminar, covers policy and security issues in information technology and is aimed essentially at ambassadors and senior diplomats and open to members of the United Nations staff, as well as non-governmental organizations.

The first four modules of cycle IV in the 2003 series, to be conducted in English, will be held on every other Thursday, from 17 July to 28 August 2003. The fifth module in this cycle will take place on 21 November. For further information, please contact UNITAR (room DC1-603, tel. 1 (212) 963-9196 or 963-3021).

Announcements

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects (7-11 July 2003)

Names of the participants in the Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action on Small Arms should be submitted to the Secretariat (room 2977G; or fax 1 (212) 963-5305), if possible, no later than 12 noon, Tuesday, 8 July 2003. Requests for inscription on the list of speakers should be communicated to the Secretariat (room S-2977G; tel. 1 (212) 963-3051 or 963-0388). Participants are kindly reminded to limit their statements to five minutes.

Security Council

Daily informal briefings

As from *today*, 3 July 2003, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Wednesday, 2 July 2003

General Assembly

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination Against Women

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Twenty-ninth session

612th–613th meetings *Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women* . . . . . [4]

The Committee considered the combined initial, second, and third periodic report and the fourth periodic report of Costa Rica (CEDAW/C/CRI/1-3 and CEDAW/C/CRI/4).

The representative of the reporting State introduced the report submitted by her Government.

Members of the Committee posed questions.

Economic and Social Council

Substantive session of 2003
United Nations Office at Geneva

Monday, 30 June 2003

14th plenary meeting *High-level segment*

Promoting an integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development . . . . . [2]

The Council began the high-level segment, under item 2 of the agenda.

The Council heard introductory statements by the organizers of the four round tables: the Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs (DESA), the Director-General of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO), the Executive Coordinator of the Millennium Development Goals Campaign, the Executive Director, World Food Programme (WFP), the President of the International Fund for Agriculture and Development (IFAD), the Managing Director of the World Bank and the Executive Director of UN-Habitat.

Statements were also made by the Director-General of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO); the Executive Director of the United Nations Population Fund (UNFPA), the Executive Director of the United Nations Office for Drugs and Crime (UNODC) and the Under-Secretary-General and Special Advisor to the United Nations Secretary-General on Africa and the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States (OHRLLS).

Organizational matters

The President of the Council suspended the meeting.

Ministerial round tables

Round table on "Natural resources and rural development in developing countries"

The round table was co-chaired by H.E. Mr. Valli Moosa, Minister of Environmental Affairs and Tourism of South Africa, and Mr. Jacques Diouf, Director-General of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO).

H.E. Mr. Valli Moosa, Minister of Environmental Affairs and Tourism of South Africa, Ms. Christina Amoako Nuama, Former Minister for Lands and Forestry, Education, Environment, Science and Technology of Ghana, Mr. Nitin Desai, Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs, Mr. William Jackson, Assistant Director-General and Director of the Global Programme, World Conservation Union (IUCN), and Mr. George McGovern, former Senator and former United States Ambassador to the United Nations food agencies in Rome, made introductory presentations.

The Director-General of the Food and Agriculture Organization of the United Nations (FAO) and Co-chairperson of the round table made some remarks.

Statements were made by the representatives of Ethiopia, the United States, the Netherlands, Nepal, Switzerland, Norway, Germany, Botswana, Australia, Nigeria and Bhutan.

The representatives of the Uganda Land Alliance (Governor on the International Land Coalition), the International Fertilizer Industry Association and the International Federation of Agriculture Producers made statements.

The representative of the Ford Foundation made a statement.

The panellists responded to queries raised.

Round Table on "Integrated approach to the implementation of the Millennium Development Goals in the area of rural development"

The round table was co-chaired by H.E. Mr. Jan O. Karlsson, Minister for Development Cooperation of Sweden, and Ms. Eveline Herfkens, Executive Coordinator of the Millennium Development Goals Campaign.

Goal 1

Mr. Carlos Magariños, Director-General of UNIDO, made a presentation.

Interventions were made by the representatives of Italy (on behalf of the European Union), Uganda, Zimbabwe, Nicaragua, Denmark, Malaysia, China, Ethiopia, Peru and Chile.

The representative of the Asian Non-Governmental Organizations Coalition for Agrarian Reform and Rural Development also made an intervention.

Goals 2-7

Presentations were made by Dr. Peter Piot, Executive Director of the Joint United Nations Programme on HIV/AIDS (UNAIDS), Ms. Thoraya Obaid, Executive Director of the United Nations Population Fund, and Mr. James T. Morris, Executive Director of the World Food Programme.

Interventions were made by the representatives of the United States, Ethiopia and Uganda.

Interventions were also made by the representatives of the CONGO, Franciscans International, the International Confederation of Free Trade Unions and the Tebtebba

Foundation (Indigenous People International Centre for Policy Research and Education).

Goal 8

Interventions were made by the representatives of Austria, Norway, Brazil, Ireland, Nigeria, Finland, Azerbaijan and Argentina.

The representative of OISCA International also made an intervention.

Round table on "Global partnerships for rural development"

The round table was co-chaired by Ms. Mamphela Ramphele, Managing Director of the World Bank, and Mr. Lennart Bage, President of the International Fund for Agriculture and Development.

Presentations were made by H.E. Ms. María Eugenia Brizuela de Ávila, Minister of Foreign Affairs of El Salvador, Mr. Jim Harvey, Head of Profession, Rural Livelihoods, Department for International Development, London (DIFD), Mr. Stewart Wallis, Livelihoods Director, Oxfam, and Mr. Keith Jones, Issue and Policy Manager, Stewardship and Sustainable Agriculture, CropLife International.

Interventions were made by the representatives of Uganda, Ethiopia and Chile, as well as by the observer for Mexico and the observer for the Holy See.

Interventions were made by the representatives of the International Association of Economic and Social Councils and Similar Institutions (AICESIS) and the Common Fund for Commodities (CFC).

The Under-Secretary-General and Special Advisor to the United Nations Secretary-General on Africa made an intervention.

Interventions were also made by the representatives of the International Land Coalition and the International Federation of Agricultural Producers.

The Co-Chairpersons made concluding remarks.

Round Table on "Rural/Urban interface and slums"

The round table was co-chaired by H.E. Dr. Ivan Šimonović, Deputy Minister for Foreign Affairs of Croatia, and Ms. Anna Tibaijuka, Executive Director of UN-Habitat.

Presentations were made by H.E. Mr. Ralia Odinga, Minister of Roads, Public Works and Housing of the Republic of Kenya, The Hon. Husni-Abughaida, Minister of Housing and Public Works of Jordan, The Hon. Edgar D. Maokola-Majogo, Minister of State, Poverty Eradication of the United Republic of Tanzania, Prof. Holger Magel, President of the International Federation of Surveyors (FIG), Ms. Mercedes Bresso, President of the World Association of Cities and Local Authorities Coordination (WACLAC), and Mr. Alejandro Mackinnon of Genève-Tiers-Monde.

Statements were made by the representatives of Malaysia and Nigeria, as well as by the observer for Tunisia.

The representative of the World Tourism Organization made a statement.

The representatives of the International Rainwater Harvesting Alliance and the Canton of Geneva made statements.

The Co-Chairs and the lead discussants summarized the outcome of the round tables.

14th plenary meeting (resumed)

At the resumption of the 14th plenary meeting of the Council, the President invited the Co-Chairpersons of the round tables to report on the outcomes: H.E. Mr. Valli Moosa, Minister of Environmental Affairs and Tourism of South Africa, reported on the round table on "Natural resources and rural development in developing countries"; H.E. Mr. Jan O. Karlsson, Minister for Development Cooperation of Sweden, reported on the round table on the "Integrated approach to the implementation of the Millennium Development Goals in the area of rural development"; H.E. Ms. María Eugenia Brizuela de Ávila, Minister of Foreign Affairs of El Salvador, to report on the round table on "Global partnerships for rural development"; and H.E. Mr. Ivan Šimonović, Deputy Minister for Foreign Affairs of Croatia, to report on the round table on "Rural/urban interface and slums".

The President of the Council made a concluding statement.

Tuesday, 1 July 2003

15th plenary meeting

Adoption of the agenda and other organizational matters [1]

The Council resumed consideration of agenda item 1.

Requests from non-governmental organizations to be heard by the Economic and Social Council

The Council adopted the recommendation to hear 4 non-governmental organizations among those listed under the high-level segment and the recommendations listed under item 4 (Coordination segment) and under item 14 (h) (Social and human rights questions: Permanent Forum on Indigenous Issues) (E/2003/88).

Promoting an integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development [2]

The Council resumed consideration of the item and heard introductory statements by the Under-Secretary-General for Economic and Social Affairs and the Vice-Chairman of the Committee for Development Policy.

Statements were made by H.E. Mr. Mohamed Bennouna, Permanent Representative of the Kingdom of Morocco to the United Nations (on behalf of the Group of 77 and China); The Hon. Mario Baccini, Under-Secretary of State for Foreign Affairs of Italy (on behalf of the European Union); H.E. Mr. Juli Minoves-Triquell, Minister of Foreign Affairs of Andorra; H.E. Ms. Paula Lehtomäki, Minister for Foreign Trade and Development of Finland; H.E. Mr. Yuri V. Fedotov, Deputy Minister of Foreign Affairs of the Russian Federation; H.E. Ms. Shinako Tsuchiya, Parliamentary Secretary for Foreign Affairs of Japan; H.E. Mr. Antonio Ruíz García, Vice-Minister of Rural Development of Mexico; H.E. Mr. Jan O. Karlsson, Minister for Development Cooperation, Migration and Asylum Policy of Sweden; H.E. Mr. Miguel von Hoegen, Secretary for Programming and Planning of the Presidency of Guatemala; H.E. Mr. Kashiram Rana, Minister for Rural Development of India; H.E. Ms. María Eugenia Brizuela de Ávila, Minister of Foreign Affairs of El Salvador; H.E. Ms. Rosa Elena Simeón Negrín; Minister of Science, Technology and Environment of Cuba; H.E. Mr.Valli Moosa; Minister of Environmental Affairs and Tourism of South Africa; H.E. Mr. Ovidiu Ionescu, Secretary of State, Ministry of Agriculture, Food and Forests of Romania; H.E. Mr. Ivan Šimonović, Deputy Minister for Foreign Affairs of Croatia; and H.E. Mr. Tom Kitt, Minister of State for Overseas Development and Human Rights of Ireland.

16th plenary meeting *Promoting an integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development* . . . . . [2]

Statement were made by H.E. Mr. Munir Akram, Permanent Representative of Pakistan to the United Nations; H.E. Mr. Addisu Legesse, Deputy Prime Minister and Minister of Rural Development of Ethiopia; H.E. Mr. Mauricio Gómez Lacayo, Vice-Minister, Secretary-General for Economic Cooperation of Nicaragua; H.E. Mr. Justas Vincas Paleckis, Vice-Minister of Foreign Affairs of Lithuania; H.E. Mr. Sergiy Melnik, State Secretary, Ministry of Agrarian Policy of Ukraine; H.E. Mr. J. G. Moyo, Minister of Public Service, Labour and Social Welfare of Zimbabwe; H.E. Mr. Bruce Montador, Canadian International Development Agency; The Hon. Joab H. O. Omino, Assistant Minister of Foreign Affairs of Kenya; H.E. Mr. Ove Ullerup, Under-Secretary of State, Ministry of Foreign Affairs of Denmark; H.E. Ms. Caroline Millar, First Assistant Secretary, International Organisations and Legal Division of the Department of Foreign Affairs and Trade of Australia; H.E. Mr. Serge Chappatte, Vice-Director of the Swiss Agency for Development and Cooperation; H.E. Mr. John D. Negroponte, Permanent Representative of the United States of America to the United Nations; H.E. Mr. Ronaldo Motta Sardenberg; Permanent Representative of Brazil to the United Nations; H.E. Mr. Stafford O. Neil, Permanent Representative of Jamaica to the United Nations; H.E. Mr. Chung Eui-Yong, Permanent Representative of the Republic of Korea to the United Nations Office at Geneva; H.E. Archbishop Celestino Migliore, Permanent Observer of the Holy See to the United Nations; Mr. Arye Arazi, Deputy Director General, Head of the Center for International Cooperation of Israel; Mr. Michael O'Neill, Counsellor to the United Nations of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland; and H.E. Mr. Henri Djombo, Minister of Forests Economy and the Environment, Republic of the Congo.

Statements were also made by the representatives of the International Fund for Agricultural Development and the International Telecommunication Union.

The representatives of the Commission of the European Community and the Common Fund for Commodities made statements.

The representatives of the International Federation of Red Cross and Red Crescent Societies also made a statement.

The representatives of the International Association of Economic and Social Councils and Similar Institutions, the CONGO and the Fondation pour la Promotion Sociale de la culture made statements.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

International Covenant on Civil and Political Rights. New York, 16 December 1966

Notification under article 4 (3) of the Covenant: Peru (27 June 2003)[1]

International Cocoa Agreement, 2001. Geneva, 2 March 2001

Ratification: Cameroon (30 June 2003)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Optional Protocol to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 6 October 1999

Ratification: Luxembourg (1 July 2003)[1]

Amendment to article 20, paragraph 1 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 22 December 1995

Acceptance: Luxembourg (1 July 2003)[1]

Convention on the Safety of United Nations and Associated Personnel. New York, 9 December 1994

Accession: Cyprus (1 July 2003)[1]

Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR). Geneva, 19 May 1956

Accession: Cyprus (2 July 2003)[1]

Protocol to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR). Geneva, 5 July 1978

Accession: Cyprus (2 July 2003)[1]

Treaty event

Focus 2003: Treaties against transnational organized crime and terrorism

United Nations Headquarters (23–26 September 2003)

Signature of and deposit of instruments relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General

The Treaty Event will take place from 23 to 26 September 2003 at Headquarters. Appropriate facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations that have notified the Secretary-General, in response to his letter of 2 April 2003, and those still intending to do so, of their intention to sign or deposit instruments relating to multilateral treaties under his custody, in particular those relating to transnational organized crime and terrorism, are advised to contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs to promptly arrange appointments (room S-3200; tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Delegations are also requested to submit copies of instruments of ratification, acceptance, approval, or accession, including, where appropriate, texts of declarations and reservations, and, as necessary, full powers to the Treaty Section by 1 September s2003 for verification.

It is recalled that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities.

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Panel discussion

The International Rule of Law: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism

United Nations Headquarters (8 July 2003)

The above panel discussion, sponsored by the United Nations Office on Drugs and Crime and the Office of Legal Affairs of the Secretariat, will take place on Tuesday, 8 July 2003, from 3 p.m. to 5.30 p.m. in Conference Room 1, at United Nations Headquarters in New York.

Mr. Ralph Zacklin, Assistant Secretary-General of the Office of Legal Affairs and Deputy Legal Counsel, will be the moderator. The panellists will include the following substantive experts: H.E. Ambassador Dr. A. Rohan Perera, Legal Advisor, Ministry of Foreign Affairs of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka, and Chairman of the United Nations Ad Hoc Committee on the Elimination of International Terrorism; Judge Gualtiero Michelini, Court of Rome, Italy; H.E. Mr. Shaukat Umer, Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary, Permanent Mission of Pakistan to the United Nations (Geneva); and H.E. Ambassador Dr. Georg Witschel, Federal Government Commissioner for Combatting International Terrorism, German Foreign Office.

This panel is being organized in preparation for this year's treaty event entitled: Focus 2003: Multilateral Treaties Against Transnational Organized Crime and Terrorism, which is scheduled to be held from 23 to 26 September 2003 at United Nations Headquarters. On this occasion, an opportunity will be provided to Member States, at the highest level of government, which have not already done so, to sign, ratify or accede to any of the fifteen treaties related to transnational organized crime and terrorism, as well as to any of the other multilateral treaties deposited with the Secretary-General.

For more information or to confirm attendance at the panel discussion, please contact the Treaty Section of the Office of Legal Affairs (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Other announcements

Audio-visual Briefing on United Nations Field Missions

There will be a short audio-visual briefing on United Nations field missions, organized by the Situation Centre of the Department of Peacekeeping Operations, *today*, 3 July 2003, from 10 to 10.15 a.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. The briefing is open to all Member States.

Web Sites

President of the General Assembly:
www.un.org/ga/president

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Security Council:
www.un.org/sc

Economic and Social Council:
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Greek presidency of the European Union:
www.italyun.org
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 2 July 2003.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Fifty-eighth session
A/58/46	Report of the United Nations Scientific Committee on the Effects of Atomic Radiation – – Supplement No. 46 [A C E F R S]
General Assembly	**Documents**
	Fifty-seventh session
A/57/L.79	Item 10 — Report of the Secretary-General on the work of the Organization — Draft resolution submitted by the President of the General Assembly — Prevention of armed conflict [A C E F R S]

A/RES/57/336 Item 78 — Comprehensive review of the whole question of peacekeeping operations in all their aspects [A C E F R S]

First Biennial Meeting of States to Consider the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

A/CONF.192/BMS/2003/L.1/Rev.1

Provisional agenda [A C E F R S]

A/CONF.192/BMS/2003/L.2

Programme of work [A C E F R S]

Security Council **Documents**

S/2003/633* Reissued for technical reasons [A C E F R S]

S/2003/679 Letter dated 30 June 2003 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]

S/2003/681 Letter dated 1 July 2003 from the Permanent Representative of the Democratic People's Republic of Korea to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]

S/Agenda/4781 Provisional agenda [A C E F R S]

Economic and Social Council

Official Records

Committee on Economic, Social and Cultural Rights

E/2003/22
E/C.12/2002/13 Report on the twenty-eighth and twenty-ninth sessions (29 April-17 May 2002, 11-29 November 2002) — Supplement No. 2 [E F S]

Commission on Science and Technology for Development

E/2003/31
E/CN.16/2003/6 Report on the sixth session (5-9 May 2003) — Supplement No. 11 [E F S]

Economic and social Council

Documents

Committee on Economic, Social and Cultural Rights

E/2003/22
E/C.12/2002/13 Report on the twenty-eighth and twenty-ninth sessions (29 April-17 May 2002, 11-29 November 2002) [A C R]

Commission on Science and Technology for Development

E/2003/31
E/CN.16/2003/6 Report on the sixth session (5-9 May 2003) [A C R]

Substantive session of 2003

E/2003/L.9 Item 2 of the provisional agenda — Promoting an integrated approach to rural development in developing countries for poverty eradication and sustainable development — Draft ministerial declaration of the high-level segment submitted by the President of the Council on the basis of informal consultations [A C E F R S]

Committee for Programme and Coordination
Forty-third session

E/AC.51/2003/L.5/Add.3

Item 9 — Adoption of the report of the Committee on the work of its forty-third session — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.8

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.11

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.14

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.17

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.19

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.20

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.21

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.33

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.35

Item 9 — Addendum — Programme questions: proposed programme budget for the biennium 2004-2005 [A C E F R S]

E/AC.51/2003/L.5/Add.39

Item 9 — Addendum — Programme questions: evaluation [A C E F R S]

Sales Publications

United Nations Treaty Series — Volume 2114 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2121 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2122 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2123 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2128 [E/F (bilingual)]

United Nations Treaty Series — Volume 2131 [E/F (bilingual)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2003/127

Jeudi 3 juillet 2003

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles prévues au calendrier

Jeudi 3 juillet 2003

Conseil de sécurité

10 heures . . . . . 4782e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Résolutions 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) et 1244 (1999) du Conseil de sécurité

   Rapport du Secrétaire général sur la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo (S/2003/675)

Matin[1] . . . . . 4783e séance . . . . . Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. La situation entre l'Iraq et le Koweït

   Rapport du Secrétaire général sur les activités de la Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït (S/2003/656)

[1] À l'issue de la 4782e séance.

Assemblée générale

Cinquante-septième session

10 heures . . . . . 93e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

1. Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation : Projet de résolution (A/57/L.79) . . . . . [10]
2. Question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres et questions connexes . . . . . [40]

   a) Rapport du Groupe de travail à composition non limitée (A/57/47)

   b) Projet de décision (A/57/47, par. 26)

03-40682

Conseil de sécurité

Comité d'État-Major

11 à 13 heures . . . . . 1513e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 9

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1353 (2001) concernant la lutte antiterroriste

15 h 30 . . . . . 71e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 7

Assemblée générale

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 h 30 à 13 heures . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Session exécutive : Chapitre 30
2. Session exécutive : PNUD, FNUAP, UNOPS et FNUPI

Assemblée générale
Cinquante-huitième session

Débat général
(23–26 septembre 2003, 29 septembre–3 octobre 2003)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la cinquante-huitième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2925 et S-2940B). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme a été installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

10 heures à 13 heures — 614e séance — Salle de conférence 2

15 à 17 heures — 615e séance — Salle de conférence 2

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [4]

Présentation des troisième et quatrième rapports périodiques combinés et du cinquième rapport périodique de la France (CEDAW/C/FRA/3, CEDAW/C/FRA/3-4/Corr.1 et CEDAW/C/FRA/5)

Groupe de travail plénier

17 à 18 heures — Séance privée — Salle de conférence 2

Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes [5]

Moyens d'accélérer les travaux du Comité [6]

Conseil économique et social

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

10 à 13 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle de conférence 5

15 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle de conférence 5

1. Questions relatives au programme [4]

a) Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005

Deuxième lecture :

Chapitre 2 : Affaires de l'Assemblée générale et services de conférence (A/58/6 (Sect. 2))

Chapitre 21 : Développement économique et social en Amérique latine et dans les Caraïbes (A/58/6 (Sect. 21))

Chapitre 17 : Contrôle international des drogues (A/58/6 (Sect. 17))

Chapitre 29 (A à G) : Gestion et services centraux d'appui (A/58/6 (Sect. 29 A à G))

Chapitre 9 : Affaires économiques et sociales (A/58/6 (Sect. 9))

Chapitre 23 : Programme ordinaire de coopération technique (A/58/6 (Sect. 23))

Avant-propos et introduction (A/58/6 (Introduction))

b) Révisions proposées au plan à moyen terme pour la période 2004-2005

Programme 7 : Affaires économiques et sociales (A/58/84)

Programme 28 : Information (A/58/90)

c) Évaluation

Note du Secrétaire général transmettant le rapport du Bureau des services de contrôle interne sur les thèmes d'évaluation proposés (E/AC.51/2003/2)

2. Questions de coordination . . . . . [5]

a) Rapport du Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination

Rapport d'ensemble annuel du Conseil de coordination des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour 2002 (E/2003/55)

3. Rationalisation des méthodes de travail et des procédures du Comité du programme et de la coordination dans le cadre de son mandat . . . . . [7]

Après-midi[1]
jusqu'à 18 heures . . . 22e séance (privée) . . . . . Salle de conférence 5

1. Ordre du jour provisoire de la quarante-quatrième session du Comité . . . . . [8]

Note du Secrétaire général sur le projet d'ordre du jour provisoire de la quarante-quatrième session du Comité (E/AC.51/2003/L.4)

2. Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa trente-troisième session (E/AC.51/2003/L.5 et Add.1 à 44) . . . . . [9]

3. Clôture des travaux de la quarante-troisième session du Comité

[1] À l'issue des consultations officieuses.

[redacted]

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Jeudi 3 juillet 2003

Groupe africain *(Première Commission)*

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence A

Sixième campus annuel de l'UNITAR sur le commerce international

10 à 13 heures	Réunion privée	Salle de conférence E
15 à 18 heures	Réunion privée	Salle de conférence 9

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/ossg/conf.htm

Jeudi 3 juillet 2003

Salle S-226

Invité à midi	S.E. M. Kuniko Inoguchi (Japon), Président-désigné de la première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères (sur la Réunion devant avoir lieu du 7 au 11 juillet)
13 heures	M. Michael Steiner, Représentant spécial du Secrétaire général pour le Kosovo

Réunions officielles à venir

Assemblée générale

Comité spécial de l'océan Indien

Le Comité spécial de l'océan Indien tiendra sa session de fond le jeudi 8 juillet 2003 à 10 heures dans la salle conférence 1.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
(30 juin-25 juillet 2003)

Débat consacré aux activités opérationnelles
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire]
(3-7 juillet)

Conformément à la résolution 56/201 de l'Assemblée générale datée du 21 décembre 2001, le débat consacré aux activités opérationnelles comprendra les activités suivantes : a) Réunion-débat de haut niveau portant sur les ressources consacrées aux activités opérationnelles de développement et les progrès réalisés en matière de financement des activités de coopération pour le développement du système des Nations Unies; b) Dialogue avec les administrateurs des fonds et programmes des Nations Unies; c) Réunion-débat portant sur les leçons tirées de leurs propres évaluations par les fonds, programmes et organismes des Nations Unies sur le terrain; d) Discussion avec une équipe de pays sur l'expérience qu'elle a acquise en ce qui concerne la promotion d'une approche intégrée du développement rural aux fins de l'élimination de la pauvreté et du développement durable; et e) Examen des progrès accomplis dans l'application de la résolution 56/201 de l'Assemblée générale, touchant l'examen triennal des activités opérationnelles de développement du système des Nations Unies. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les activités a) à d). Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour l'activité e) sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(8–10 juillet)

Conformément à la décision 2002/309 du Conseil daté du 19 décembre 2002, le thème du débat consacré aux questions de coordination sera "Le rôle du Conseil économique et social dans l'application et le suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies." Il y aura une liste d'orateurs pour ce débat. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(11–15 juillet)

Conformément à la décision 2003/210 du Conseil datée du 5 mars 2003, le thème du débat consacré aux affaires humanitaires s'intitulera "Renforcement de la coordination de l'assistance humanitaire fournie par l'Organisation des Nations Unies, une attention particulière étant accordée : a) au financement et à l'efficacité de l'assistance humanitaire; b) au passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement". Dans ce contexte, le Conseil organisera aussi une table ronde sur le thème subsidiaire intitulé "Mesures prises pour faire face aux répercussions du VIH/sida et d'autres maladies épidémiques sur les interventions humanitaires". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste des orateurs sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Débat général
[Points 6 à 14 de l'ordre du jour provisoire]
(16–23 (matin) juillet)

Le débat général commencera le 16 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi intégrés et coordonnés des résultats des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide des Nations Unies) et se poursuivra les 17 et 18 juillet et les 21 et 22 juillet, dans la matinée et l'après-midi, et le 23 juillet, dans la matinée. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat sont priées de contacter le secrétariat du Conseil (Mme June Chesney (tél. 011-41-22-917-7347; télécopieur 011-41-22-917-0351)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et traitement des documents
(23 juillet (après-midi) au 25 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(25 juillet (après-midi))

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique

La seizième Conférence cartographique régionale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique aura lieu au Centre de conférences d'Okinawa à Okinawa (Japon), du 14 au 18 juillet 2003. La session sera ouverte le lundi 14 juillet à 14 heures. L'ordre du jour provisoire annoté et la proposition d'organisation des travaux de la conférence figurent dans le document E/CONF.95/1/Add.1. D'autres renseignements sur la Conférence sont disponibles à l'adresse unstats.un.org/unsd/geoinfo/default.htm.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Atelier DPI/UNITAR sur la création de sites Web et les ressources de l'ONU sur l'Internet

Le Département de l'information (DPI) et l'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organisent conjointement le premier Atelier DPI/UNITAR sur la création des sites Web et les ressources de l'ONU sur l'Internet. Cet atelier, qui se déroulera en anglais, aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York du lundi 7 au vendredi 11 juillet 2003, de 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures.

L'atelier a été conçu pour les membres des missions permanentes auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York. Cependant, puisqu'il est de nature technique et contient des instructions de base en programmation HTML, les candidats seront acceptés selon leur niveau de connaissance en informatique. Afin d'être admis au programme, les participants doivent savoir utiliser aisément le Microsoft Word et l'Internet. Pour de plus amples informations, veuillez contacter Mme Maud Graham (salle DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Groupe africain *(experts de la Troisième Commission : questions relatives aux handicapés)*

Une réunion du Groupe africain *(experts de la Troisième Commission : questions relatives aux handicapés)* aura lieu le lundi 7 juillet 2003 de 13 h 15 à 14 h 45 dans la salle de conférence B.

Série d'ateliers de l'UNITAR sur la sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR), le Groupe d'étude sur les technologies de l'information et de la communication et Inter Corporation organisent la série intitulée "Sensibilisation aux politiques et à la formation en matière de technologie de l'information" sous les auspices du Groupe de travail sur l'informatique. Le programme comprendra une série de quatre modules progressifs et un séminaire présentés sous forme de cycle, qui sera répété quatre fois en 2003. Les quatre premiers modules de chaque cycle, destinés à tous les diplomates, porteront sur les sujets suivants : a) ordinateurs et Windows 2000; b) notions de base sur le courrier électronique et la recherche sur le Web; c) Microsoft Word 2000; et d) conception et tenue à jour des pages Web. Le cinquième module, conçu comme un séminaire interactif, traitera des politiques et affaires de sécurité en matière de technologies de l'information et sera destiné essentiellement aux ambassadeurs et aux diplomates de rang élevé et ouvert à la participation des fonctionnaires de l'ONU et des organisations non gouvernementales.

Les quatre premiers modules du cycle IV de la série 2003, qui se déroulera en anglais un jeudi sur deux, auront lieu du 17 juillet au 28 août 2003. Le cinquième module de ce cycle se tiendra le 21 novembre 2003. Pour plus ample information, veuillez prendre contact avec l'UNITAR, (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196 ou 963-3021).

Avis

Première Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects (7-11 juillet 2003)

Les noms des participants à la Réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action sur les armes légères doivent être communiqués au Secrétariat (bureau 2977G; ou télécopieur 1 (212) 963-5305), le mardi 8 juillet à midi au plus tard. Les demandes d'inscription doivent être communiquées au secrétariat (bureau 2977G; tél. 1 (212) 963-3051 ou 963-0388). Il est rappelé aux orateurs de limiter leurs déclarations à cinq minutes.

Conseil de sécurité

Réunions d'information quotidiennes

À partir d'*aujourd'hui* 3 juillet 2003, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officieuses tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officieuses ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Mercredi 2 juillet 2003

Assemblée générale

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Vingt-neuvième session

612e et 613e séances

Examen des rapports présentés par les États parties en application de l'article 18 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes . . . . . [4]

Le Comité examine le rapport initial et les deuxième et troisième rapports périodiques combinés et le quatrième rapport périodique du Costa Rica (CEDAW/C/CRI/1-3 et CEDAW/C/CRI/4).

La représentante de l'État faisant rapport présente le rapport de son Gouvernement.

Les membres du Comité posent des questions.

Conseil économique et social

Session de fond de 2003
Office des Nations Unies à Genève

Lundi 30 juin 2003

14e séance plénière

Débat de haut niveau

Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement en faveur de l'élimination de la pauvreté et du développement durable [2]

Le Conseil commence le débat de haut niveau, au titre du point 2 de l'ordre du jour.

Le Conseil entend des déclarations liminaires des organisateurs des quatre tables rondes, le Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, le Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO), la Coordonnatrice exécutive de la Campagne des objectifs du Millénaire en matière de développement, le Directeur exécutif du Programme alimentaire mondial (PAM), le Président du Fonds international pour l'agriculture et le développement (FIDA), la Directrice générale de la Banque mondiale et le Directeur exécutif de l'ONU-Habitat.

Des déclarations sont également faites par le Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel (ONUDI), la Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population (FNUAP), le Directeur exécutif de l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime, le Secrétaire général adjoint et Conseiller spécial auprès du Secrétaire général pour l'Afrique et le Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement.

Questions d'organisation

Le Président du Conseil suspend la séance.

Tables rondes ministérielles

Table ronde sur le thème "Ressources naturelles et développement rural dans les pays en développement"

La table ronde est coprésidée par S.E. M. Valli Moosa, Ministre des affaires de l'environnement et du tourisme de l'Afrique du Sud, et M. Jacques Diouf, Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO).

S.E. M. Valli Moosa, Ministre des affaires de l'environnement et du tourisme de l'Afrique du Sud, Mme Christina Amoako Nuama, ancien Ministre des terres et des forêts, de l'éducation, de l'environnement, de la science et de la technologie du Ghana, M. Nitin Desai, Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales, M. William Jackson, Directeur général assistant et Directeur du Programme mondial de l'Union internationale pour la conservation de la nature et de ses ressources (UICN), et M. George McGovern, ancien Sénateur et ancien Ambassadeur des États-Unis auprès des organismes d'aide alimentaire à Rome, font des exposés liminaires.

Le Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture (FAO) et Coprésident de la table ronde formule des observations.

Des déclarations sont faites par les représentants des pays suivants : Éthiopie, États-Unis, Pays-Bas, Népal, Suisse, Norvège, Allemagne, Botswana, Australie, Nigéria et Bhoutan.

Les représentants de l'Uganda Land Alliance (Gouverneur de la Coalition internationale pour les biens fonciers), de l'Association internationale de l'industrie des engrais et de la Fédération internationale des producteurs agricoles font des déclarations.

Le représentant de la Fondation Ford fait une déclaration.

Les participants répondent aux questions posées.

Table ronde sur le thème "Approche intégrée de l'application des objectifs de développement énoncés dans la Déclaration du Millénaire dans le domaine du développement rural"

La table ronde est coprésidée par S.E. M. Jan O. Karlsson, Ministre de la coopération pour le développement de la Suède, et Mme Eveline Herfkens, Coordonnatrice exécutive de la Campagne des objectifs du Millénaire en matière de développement.

Premier objectif

M. Carlos Magariños, Directeur général de l'ONUDI, fait un exposé.

Des interventions sont faites par les représentants de l'Italie (au nom de l'Union européenne), de l'Ouganda, du Zimbabwe, du Nicaragua, du Danemark, de la Malaisie, de la Chine, de l'Éthiopie, du Pérou et du Chili.

Le représentant de la Coalition des organisations internationales asiatiques pour la réforme agraire et le développement rural prend également la parole.

Objectifs 2 à 7

Le Conseil entend des exposés de M. Peter Piot, Directeur exécutif du Programme commun des Nations Unies sur le VIH/sida (ONUSIDA), Mme Thoraya Obaid, Directrice exécutive du Fonds des Nations Unies pour la population, et M. James T. Morris, Directeur exécutif du Programme alimentaire mondial.

Des interventions sont faites par les représentants des États-Unis, de l'Éthiopie et de l'Ouganda.

Les représentants de CONGO, de Franciscain International, de la Confédération internationale des syndicats libres, la Fondation Tebtebba (Centre international de recherche sur les politiques et l'éducation).

Objectif 8

Des interventions sont faites par les représentants de l'Autriche, de la Norvège, du Brésil, de l'Irlande, du Nigéria, de la Finlande, de l'Azerbaïdjan et de l'Argentine.

Le représentant d'OISCA International prend également la parole.

Table ronde sur le thème "Partenariats mondiaux pour le développement rural"

La table ronde est coprésidée par Mme Mamphela Ramphele, Directrice générale de la Banque mondiale, et M. Lennart Bage, Président du Fonds international pour l'agriculture et le développement.

Des exposés sont faits par S.E. Mme María Eugenia Brizuela de Ávila, Ministre des affaires étrangères d'El Salvador, M. Jim Harvey, Chef du développement agricole du Ministère britannique du développement international, M. Stewart Wallis, Directeur chargé du développement agricole d'Oxfam, et M. Keith Jones, Directeur chargé des politiques en matière de l'intendance et de l'agriculture durable de CropLife International.

Des interventions sont faites par les représentants de l'Ouganda, de l'Éthiopie et du Chili, ainsi que par l'observateur du Mexique et l'observateur du Saint-Siège.

Les représentants de l'Association internationale des conseils économiques et sociaux et d'institutions similaires et du Fonds commun des produits de base interviennent.

Le Secrétaire général adjoint et Conseiller spécial auprès du Secrétaire général pour l'Afrique fait une déclaration.

Le Conseil entend également des interventions de la Coalition internationale pour les biens fonciers et de la Fédération internationale des producteurs agricoles.

Les Coprésidents formulent des observations finales.

Table ronde sur le thème "Interface rurale/urbaine et bidonvilles"

La table ronde est coprésidée par S.E. M. Ivan Šimonović, Vice-Ministre des affaires étrangères de la Croatie, et Mme Anna Tibaijuka, Directrice exécutive de l'ONU-Habitat.

Des exposés sont faits par S.E. M. Ralia Odinga, Ministre des routes, des travaux publics et du logement du Kenya, S.E. M. Husni-Abughaida, Ministre du logement et des travaux publics de la Jordanie, S.E. M. Edgar D. Maokola-Majogo, Ministre d'État pour l'élimination de la pauvreté de la République-Unie de Tanzanie, M. Holger Magel, Président de la Fédération internationale des géomètres (FIG), Mme Mercedes Bresso, Présidente de la Coordination des associations mondiales des villes et autorités locales, et M. Alejandro Mackinnon de Genève-Tiers-Monde.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Malaisie et du Nigéria, ainsi que par l'observateur de la Tunisie.

Le représentant de l'Organisation internationale du tourisme fait une déclaration.

Les représentants de l'International Rainwater Harvesting Alliance et du Canton de Genève font des déclarations.

Les Coprésidents et les animateurs de débat résument les résultats des tables ronde.

14e séance plénière (reprise)

À la reprise de la 14e séance plénière du Conseil, le Président invite les Coprésidents des tables rondes à faire rapport sur les résultats des débats : S.E. M. Valli Moosa, Ministre des affaires de l'environnement et du tourisme de l'Afrique du Sud, fait rapport sur la table ronde sur le thème "Ressources naturelles et développement rural dans les pays en développement"; S.E. M. Jan O. Karlsson, Ministre de la coopération pour le développement de la Suède, fait rapport sur la table ronde sur le thème "Approche intégrée de l'application des objectifs de développement énoncés dans la Déclaration du Millénaire dans le domaine du développement rural"; S.E. Mme Maria Eugenia Brizuela de Avila, Ministre des affaires étrangères d'El Salvador, fait rapport sur la table ronde sur le thème "Partenariats mondiaux pour le développement rural"; et S.E. M. Ivan Šimonović, Vice-Ministre des affaires étrangères de la Croatie, fait rapport sur la table ronde sur le thème "Interface rurale/urbaine et bidonvilles".

Le Président du Conseil fait une déclaration finale.

Mardi 1er juillet 2003

15e séance plénière

Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation [1]

Le Conseil reprend l'examen du point 1 de l'ordre du jour.

Demandes d'organisations non gouvernementales souhaitant être entendues par le Conseil économique et social

Le Conseil adopte la recommandation tendant à entendre quatre des organisations non gouvernementales figurant sur la liste au titre du débat général et les recommandations au titre du point 4 (Débat consacré aux questions de coordination) et point 14 h) (Questions sociales et questions relatives aux droits de l'homme : Instance permanente sur les questions autochtones) (E/2003/88).

Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement en faveur de l'élimination de la pauvreté et du développement durable [2]

Le Conseil reprend l'examen de la question en entendant des déclarations liminaires du Secrétaire général adjoint aux affaires économiques et sociales et du Vice-Président du Comité pour les politiques en matière de développement.

Des déclarations sont faites par S.E. M. Mohamed Bennouna, Représentant permanent du Maroc auprès de l'Organisation de Nations Unies (au nom du Groupe des 77 et de la Chine); S.E. M. Mario Baccini, Sous-Secrétaire d'État aux affaires étrangères de l'Italie (au nom de l'Union européenne); S.E. M. Juli Minoves-Triquell, Ministre des affaires étrangères d'Andorre; S.E. Mme Paula Lehtomäki, Ministre du commerce extérieur et du développement de la Finlande; S.E. M. Yuri V. Fedotov, Vice-Ministre des affaires étrangères de la Fédération de Russie; S.E. Mme Shinako Tsuchiya, Secrétaire parlementaire aux affaires étrangères du Japon; S.E. M. Antonio Ruíz García, Vice-Ministre du développement rural du Mexique; S.E. M. Jan O. Karlsson, Ministre de la coopération pour le développement, des migrations et la politique d'asile de la Suède; S.E. M. Miguel von Hoegen, Secrétaire de la programmation et la planification de la Présidence du Guatemala; S.E. M. Kashiram Rana, Ministre du développement rural de l'Inde; S.E. Mme María Eugenia Brizuela de Ávila, Ministre des affaires étrangères d'El Salvador; S.E. Mme Rosa Elena Simeón Negrín; Ministre de la science, de la technologie et de l'environnement de Cuba; S.E. M. Valli Moosa; Ministre des affaires de l'environnement et du tourisme de l'Afrique du Sud; S.E. M. Ovidiu Ionescu, Secrtaire d'État du Ministère de l'agriculture, de l'alimentation et des forêts de la Roumanie; S.E. M. Ivan Šimonović, Vice-Ministre des affaires étrangères de la Croatie; et S.E. M. Tom Kitt, Ministre d'État à l'aide extérieur au développement et aux droits de l'homme de l'Irlande.

16e séance plénière

Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement en faveur de l'élimination de la pauvreté et du développement durable [2]

Des déclarations sont faites par S.E. M. Munir Akram, Représentant permanent du Pakistan auprès de l'Organisation des Nations Unies; S.E. M. Addisu Legesse, Vice-Premier Ministre et Ministre du développement rural de l'Éthiopie; S.E. M. Mauricio Gómez Lacayo, Vice-Ministre, Secrétaire général pour la coopération économique du Nicaragua; S.E. M. Justas Vincas Paleckis, Vice-Ministre des affaires étrangères de la Lituanie; S.E. M. Sergiy Melnik, Secrétaire d'État à la politique agraire de l'Ukraine; S.E. M. J. G. Moyo, Ministre de la fonction publique, du travail et du bien-être social du Zimbabwe; S.E. M. Bruce Montador, Agence canadienne de développement international; S.E. M. Joab H. O. Omino, Sous-Ministre des affaires étrangères du Kenya; S.E. M. Ove Ullerup, Sous-Secrétaire d'État du Ministère des affaires étrangères du Danemark; S.E. Mme Caroline Millar, Première Sous-Secrétaire de la Division des organisations internationales et des affaires juridiques du Ministère des affaires étrangères et du commerce de l'Australie; S.E. M. Serge Chappatte, Vice-Directeur de l'Agence suisse pour le développement et la coopération; S.E. M. John D. Negroponte,

Représentant permanent des États-Unis auprès de l'Organisation des Nations Unies; S.E. M. Ronaldo Motta Sardenberg; Représentant permanent du Brésil auprès de l'Organisation des Nations Unies; S.E. M. Stafford O. Neil, Représentant permanent de la Jamaïque auprès de l'Organisation des Nations Unies; S.E. M. Chung Eui-Yong, Représentant permanent de la République de Corée auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. l'Archevêque Celestino Migliore, Observateur permanent du Saint-Siège auprès de l'Organisation des Nations Unies; M. Arye Arazi, Directeur général adjoint, Chef du Centre pour la coopération internationale d'Israël; M. Michael O'Neill, Conseiller auprès de l'Organisation des Nations Unies du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord; et S.E. M. Henri Djombo, Ministre de l'économie des forêts et de l'environnement de la République du Congo.

Des déclarations sont faites par les représentants du Fonds international de développement agricole et de l'Union internationale des télécommunications..

Les représentants de la Commission de la Communauté européenne et du Fonds commun des produits de base font des déclarations.

Le représentant de la Fédération internationale des sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge prend également la parole.

Les représentants de l'Association internationale des conseils économiques et sociaux et d'institutions similaires, de CONGO et de la Fondation pour la promotion sociale de la culture font des déclarations.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Pacte international relatif aux droits civils et politiques. New York, 16 décembre 1966

Notification en vertu du paragraphe 3 de l'article 4 du Pacte : Pérou (27 juin 2003[1])

Accord international de 2001 sur le cacao. Genève, 2 mars 2001

Ratification : Cameroun (30 juin 2003[1])

Amendement au premier paragraphe de l'article 20 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 22 décembre 1995

Acceptation : Luxembourg (1er juillet 2003[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

Protocole facultatif à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 6 octobre 1999

Ratification : Luxembourg (1er juillet 2003[1])

Convention sur la sécurité du personnel des Nations Unies et du personnel associé. New York, 9 décembre 1994

Adhésion : Chypre (1er juillet 2003[1])

Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Genève, 19 mai 1956

Adhésion : Chypre (2 juillet 2003[1])

Protocole à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Genève, 5 juillet 1978

Adhésion : Chypre (2 juillet 2003[1])

Cérémonie de signature et de dépôt de traités

Thème 2003 : Traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23-26 septembre 2003)

Signature et dépôt d'instruments relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général

La cérémonie de signature et de dépôt de traités aura lieu au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003. Les dispositions nécessaires, notamment la couverture par les médias, seront prises pour assurer toute la solennité voulue à ces actes.

Les délégations ayant notifié au Secrétaire général, en réponse à sa lettre en date du 2 avril 2003, leur intention de signer ou de déposer des instruments relatifs aux traités multilatéraux sous sa garde, en particulier aux traités se rapportant à la criminalité transnationale organisée et au terrorisme, ou celles qui entendent le faire, sont priées de contacter la Section des traités du Bureau des affaires juridiques pour prendre rendez-vous le plus tôt possible (bureau S-3200; tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Les délégations sont aussi priées de soumettre à la Section des traités les copies des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion, avec les textes des déclarations et réserves éventuelles, et, le cas échéant, les pleins pouvoirs pour vérification, au plus tard le 1er septembre 2003.

Il est rappelé que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement et les ministres des affaires étrangères sont habilités ès qualités à signer des traités au nom des États sans avoir à produire de pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer des traités doivent être munis de pleins pouvoirs émanant de l'une de ces autorités et autorisant expressément la signature des traités indiqués par un représentant dûment habilité.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Table ronde

La primauté du droit international : traités contre la criminalité transnationale organisée et le terrorisme

Siège de l'Organisation des Nations Unies (8 juillet 2003)

Cette table ronde, parrainée par l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime et le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat, aura lieu le 8 juillet 2003 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 1, au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York.

M. Ralph Zacklin, Sous-Secrétaire général, Bureau des affaires juridiques, et Conseiller juridique adjoint, en sera l'animateur. Les participants seront les experts techniques ci-après : S.E. l'Ambassadeur A. Rohan Perera, Conseiller juridique, Ministère des affaires étrangères de la République socialiste démocratique de Sri Lanka et Président du Comité spécial des Nations Unies sur l'élimination du terrorisme international; le juge Gualtiero Michelini, Tribunal de Rome, Italie; S.E. M. Shaukat Umer, Ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire, Mission permanente du Pakistan auprès de l'Office des Nations Unies à Genève; S.E. l'Ambassadeur Georg Witschel, Commissaire du Gouvernement fédéral chargé de la lutte contre le terrorisme international au Ministère des affaires étrangères de l'Allemagne.

Cette table ronde est organisée pour préparer la campagne de signature qui aura lieu cette année au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 23 au 26 septembre 2003, intitulée : "Thème 2003 : Traités multilatéraux relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme". À cette occasion, les États Membres, qui ne l'ont pas encore fait, pourront, au niveau le plus élevé du gouvernement, signer ou ratifier l'un des 15 traités relatifs à la criminalité transnationale organisée et le terrorisme ainsi que tout autre traité multilatéral déposé auprès du Secrétaire général ou y adhérer.

Pour plus ample information ou pour confirmer que vous assisterez à la table ronde, veuillez prendre contact avec la Section des traités du Bureau des affaires juridiques (tél. 1 (212) 963-5047; télécopieur 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Autres annonces

Exposé audio-visuel sur les missions des Nations Unies

Un exposé audio-visuel sur les missions des Nations Unies, organisée par le Centre de situation du Département des opérations de maintien de la paix, aura lieu *aujourd'hui* 3 juillet 2003 de 10 heures à 10 h 15 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. La réunion est ouverte à touts les États Membres.

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :
www.un.org/ga/president

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil de sécurité :
www.un.org/sc

Conseil économique et social :
www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Présidence grecque de l'Union européenne :
www.greeceun.org
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 2 juillet 2003.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Cinquante-huitième session
A/58/46	Rapport du Comité scientifique des Nations Unies pour l'étude des effets des rayonnements ionisants — Supplément No 46 [A C E F R S]

Assemblée générale	Documents
	Cinquante-septième session
A/57/L.79	Point 10 — Rapport du Secrétaire général sur l'activité de l'Organisation — Projet résolution présenté par le Président de l'Assemblée générale — Prévention des con armés [A A C E F R]
A/RES/57/336	Point 78 — Étude d'ensemble de toute la question des opérations de maintien de la sous tous leurs aspects [A A C E F R]
	Première réunion biennale des États chargée d'examiner l'application du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects
A/CONF.192/BMS/2003/L.1/Rev.1	
	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
A/CONF.192/BMS/2003/L.2	
	Programme de travail [A A C E F R]

Conseil de sécurité	Documents
S/2003/633*	Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R]
S/2003/679	Lettre datée du 30 juin 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2003/681	Lettre datée du 1er juillet 2003, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de la République populaire démocratique de Corée auprès l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/Agenda/4781	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Conseil économique et social

	Documents officiels
	Comité des droits économiques, sociaux et culturels
E/2003/22 E/C.12/2002/13	Rapport sur les vingt-huitième et vingt-neuvième sessions (29 avril-17 mai 2002, 1 novembre 2002) — Supplément No 2 [A E F]
	Commission de la science et de la technique au service du développement
E/2003/31 E/CN.16/2003/6	Rapport sur la sixième session (5-9 mai 2003) — Supplément No 11 [A E F]

Conseil économique et social

Documents

Comité des droits économiques, sociaux et culturels

E/2003/22
E/C.12/2002/13 Rapport sur les vingt-huitième et vingt-neuvième sessions (29 avril-17 mai 2002, 11-29 novembre 2002) [A C R]

Commission de la science et de la technique au service du développement

E/2003/31
E/CN.16/2003/6 Rapport sur la sixième session (5-9 mai 2003) [A C R]

Session de fond de 2003

E/2003/L.9 Point 2 de l'ordre du jour provisoire — Promotion d'une approche intégrée du développement rural dans les pays en développement aux fins de l'élimination de la pauvreté et d'un développement durable — Projet de déclaration ministérielle du débat de haut niveau, présenté par le Président du Conseil sur la base de consultations informelles [A A C E F R]

Comité du programme et de la coordination
Quarante-troisième session

E/AC.51/2003/L.5/Add.3

Point 9 — Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa quarante-troisième session — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.8

Point 9 — Additif — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.11

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.14

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.17

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.19

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.20

Point 9 Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.21

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.33

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.35

Point 9 — Questions relatives au programme : projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 [A A C E F R]

E/AC.51/2003/L.5/Add.39

Point 9 — Questions relatives au programme : Évaluation [A A C E F R]

Publications destinées à la vente

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2114 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2121 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2122 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2123 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2128 [A/F (bilingue)]

Recueil des traités des Nations Unies — Volume 2131 [A/F (bilingue)]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* au bureau S-2370 (tél. 1 (212) 963-3888 et 963-6776; télécopieur 1 (212) 963-4790; courriel journal@un.org)

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.